

## REGOLAMENTO (CE) N. 2240/97 DEL CONSIGLIO

del 10 novembre 1997

che modifica il regolamento (CE) n. 1628/96 relativo all'aiuto alla Bosnia Erzegovina, alla Croazia, alla Repubblica federale di Jugoslavia e all'ex Repubblica iugoslava di Macedonia

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1628/96 del Consiglio, del 25 luglio 1996, relativo all'aiuto alla Bosnia Erzegovina, alla Croazia, alla Repubblica federale di Jugoslavia e all'ex Repubblica iugoslava di Macedonia <sup>(1)</sup>, in particolare l'articolo 11,

vista la proposta della Commissione,

considerando che in allegato al regolamento (CE) n. 1628/96 figurano norme che disciplinano l'aggiudicazione degli appalti mediante gara, in particolare mediante licitazione privata, per le azioni nei settori di cui all'articolo 4, paragrafo 2, secondo, sesto e settimo trattino;

considerando che, a norma dell'articolo 11 del suddetto regolamento, la Commissione deve rispettare queste norme a decorrere dal 1° gennaio 1998;

considerando che, vista la situazione particolare nella regione interessata, occorre adattare i termini di cui al punto 9 dell'allegato di tale regolamento,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

*Articolo 1*

Il punto 9 dell'allegato del regolamento (CE) n. 1628/96 è modificato come segue:

- al primo comma, i termini «sessanta giorni» sono sostituiti dai termini «trenta giorni»;
- al secondo comma, prima frase, i termini «sessanta giorni» sono sostituiti dai termini «trenta giorni»;
- al secondo comma, seconda frase, i termini «quaranta giorni» sono sostituiti dai termini «venti giorni».

*Articolo 2*

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Esso si applica sino al 31 dicembre 1999.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, addì 10 novembre 1997.

*Per il Consiglio*

*Il presidente*

J. POOS

(<sup>1</sup>) GU L 204 del 14. 8. 1996, pag. 1.